

Se recogen los Albaranes
Viernes y Domingos

Redacción y Administración
Calle Cobolito—núm 43

ADMINISTRADOR
José M. MONTE

LA UNION

ORGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

En ningún caso se devolverán los originales.
Toda correspondencia se dirigirá al Administrador

No se reciben escritos sin la debida garantía.
Siendo de interés público se publicarán gratis.

SUSCRIPCION	
Un mes	\$ 1.00
Ses meses adelantados	5.00
Un año	10.00
Núm. sueltos	0.10
Entregado	0.20

Se reciben avisos y solicitudes hasta las
6 de la tarde.

Nuestro corresponsal en París para avisos y publicaciones es el Señor A. LORET director de la Sociedad Mutua de Beneficencia, núm 61 rue Caumartin

LA UNION

Minas, Diciembre 23 de 1898

El carácter del Sr. De Luca, en relación con sus proyectos

Nuestro buen Cura Vicario, a tenido a disposición de su importante voluntad, medios valiosos para realizar toda clase de obras pías. Elementos de primer orden, le rodearon, tanto para facilitar los proyectos que redundaron en beneficio de su pueblo, cuanto para aquellos que hacían esperar al pueblo, mejoras de consideración.

Como los tutores, en la parroquia espíritus vastos, bien preparados para la labor católica, le han acompañado. Los Tenientes Domínguez, Larrea, Corcín Osuna; y varios otros, prestaron un concurso eficaz y decidido, desobediencia solamente, por el Sr. Vicario, que siempre creía ver en los demás posibles rivales que le arrebatasen la gloria de sus obras. ¿Cuál fue el primer uso para con estos presbiteros, por el Sr. De Luca? Ellos, mejor que nadie, pueden contestar a esta pregunta.

Iniciada la fundación del Instituto Lavalleja, la población católica, atraída por los brillantes programas, que en él iban a desarrollarse, prestó su concurso espontáneo.

Un brillante cuadro de profesores, tenía a su cargo la instrucción de la juventud que a él concurría.

Pero la disgregación, empezó a manifestarse al poco tiempo; el personal docente, teniendo en cuenta las inconveniencias de su empleo tuvo que ser removido amablemente, por su omnimodo director, y a pesar, de contar siempre, con profesores, cuyo nombre era una garantía de buena y sólida instrucción para los niños, los Maestros, no podían sujetarse a disposiciones basadas solo en el capricho, e impuestas por cierta vesania que caracteriza la personalidad influyente y poderosa del Sr. De Luca. Aquellos Maestros, podrían informar del modo en que fueron correspondidos algunos o todos es muy seguro, reforzarían al hacerlo, nuestros argumentos.

Contando pues, con tales medios y elementos, en una población, culta y esencialmente católica, no se comprende, que esos proyectos, hayan quedado casi en tales, o que esos esfuerzos hayan desaparecido.

Pero todo se puede concebir, en el Ministro del Señor, que inicia en el día de la Inmaculada Concepción de María, no la conciliación de la Iglesia y el Siglo, sino la promiscuidad de ideas, con los que, bien alto, proclamaron sus dudas sobre esa misma Concepción, negando la existencia de ese santo misterio.

Encierra esto, tal subversión de principios, que no hallamos en nuestro vocabulario, palabra que servirá para calificarlo.

El carácter del Sr. De Luca, puede ser cualquiera, como cada habitante del Estado, puede tenerlo; mientras con él, no lastima ajenos

intereses. Pero al suceder esto, corresponde a todos el tratar de salvar los males que a todos alcanzan.

A esta hora, cayó también sin sabor, la poca humildad, y hasta poca cordura del pastor de almas minero; pero esto, merece capítulo a parte y a él, lo dedicaremos, Dios mediante.

Nuestra propaganda, ha de alcanzar así, al desideratum que perseguimos con ella, y que nos es otro, que demostrar a los católicos de Minas, que, a pesar de los respetos que una persona nos merezca, no debe darse a guiar por el error que ella cometa.

Ha aquí esos datos:
El Instituto Lavalleja; aquel establecimiento que daba un día, tanto que hacer, a los que hoy, lo tienen bajo su égida; llegó a contar en sus salones de clase, 117 alumnos, en el 97. Hoy, debido al carácter personal del señor De Luca, a su conducta para con los profesores, que regentaron aquel centro de enseñanza, cuenta con una matrícula de 60 niños, siendo su asistencia media de 18.

El Círculo Católico de Obreros, institución fundada con gran entusiasmo, y que honraba a esta ciudad; contaba hasta 120 socios, número que ha sido reducido al de 58, con que cuenta actualmente.

La Congregación de San Luis Gonzaga; ascendía entre congregantes y aspirantes a 200 jóvenes; que hoy, desaparecieron de ella en su mayor parte, alcanzando los existentes a 50. Su Junta directiva, la formaban anteriormente 30 jóvenes de representación importante entre la niñez católica; hoy, ape-

nas es compuesta por 10 jovencitos.

La Congregación de Hijas de María contaría muy bien con 50 con gregantes. En la procesión efectuada el día 8 del corriente, con motivo de la fiesta de la Patrona de nuestra Parroquia, pudimos contar 8 de aquellas!!!

¿A qué continuar demostrando con cifras lo irrefutable de nuestros aciertos?

Cuando estudiemos las causas, que originan esta progresión descendente en nuestras instituciones católicas, la sorpresa, y la admiración acudirán a todos los ámbitos, porque jamás, en nuestra ciudad ha sucedido algo parecido.

En este estado de cosas, los católicos se preguntan *¿quid, ubi, quibus auxiliis, cur, quomodo, quando?*

Para satisfacción de todos, ya iremos contestando a esas preguntas.

LA NOCHE BUENA

En humilde establo, rodeado, no del fausto y de la pompa mundana, sino de la pobreza honrada y del cariño, nacía el Salvador; en una noche, que en la noche de mañana rememora el mundo cristiano.

La Inmaculada Virgen María, viendo cumplida, la profecía del Arcángel Gabriel, anegada en llanto sublime de gozo, por la elección que de ella había hecho el Señor, recibió en aquella humilde vivienda, los respetos del Universo entero, que veía en el suceso memorable su redención.

En igual noche, quien sabe si en

nuestra ciudad, tiernos infantes, inocentes criaturas, buscando el pecho escarificado que los sustenta y nutre, se debaten en vano, para encontrar esa savia de la vida, que al alimentar al niño, puede muy bien hacerlo, preparando la noble encina, que en el mañana, dé a la Religión y a la Patria, días de gloria inmensa.

Ante ese temor, y no contando con la pluma de Luis Maeso para bozar esos cuadros en que resaltan rubias cabecitas y labios sonrosados; nos concretamos a hacer votos para que, en los hogares pobres pueda ser recordada la cristiana fecha, sin que las torturas del hambre, induzcan a la desesperación; obra esta, que encierra mas bondad y mayor suma de virtudes, que todas las que se dedican a los que de nada carecen en la vida.

JUNTA ELECTORAL

ACTA DEL ESCRUTINIO DE LA ELECCION

En la ciudad de Minas a los diez y ocho días del mes de Diciembre de 1898 reunidos en el salón de sus secciones los Sres. Miembros de la Junta Electoral presenta el Sr. Vice Presidente don Honorio B. Juncal, Vocales y Suplentes respectivos, Doctor don Juan Risco Herrera, Doctor don Pedro Rivero, don Pedro Espondaburn y el infrascripto Secretario que suscribe prosiguiendo la sección a que se refiere el acta anterior n.º 59—se procedió a hacer el escrutinio general de las Elecciones de Miembros Titulares y Suplentes de la Junta Electoral.

NÚM. 6

ASUNTOS DEL FORO

acta y ya está llamada su misión. El podrá apreciar ese silencio en su sentencia. He ahí todo. No hay ley alguna que imponga esa obligación. Y esto, porque nadie debe torturar la conciencia ajena. Por eso se abolió la confesión con cargos. Y, como una prueba de que no existe esa obligación, es que el legislador no ha establecido una sanción penal para el caso de negarse el reo a declarar. Si hubiera querido obligarlo a la fuerza a que declarara habría dicho, como en el caso del testigo: y negándose a hacerlo, sin causa justificada será conducido (los testigos) por la fuerza pública, permaneciendo en arresto hasta que declaren. El reo no está obligado a suministrarle la prueba de un delito a la autoridad. Esta debe buscarla. Y para ello no puede ejercer ninguna coacción o violencia física o moral, dice el artículo 157 del C. de I. Criminal, sobre el reo. Detener en prisión a un hombre, a quien se acusa, hasta que conteste a las preguntas que le hace la autoridad es echar por tierra todo el hermoso andamiaje que la Constitución constituyó. Con arreglo a esa doctrina monstruosa no tendría derecho a ser excarcelado bajo fianza, aunque el de-

lito no mereciera pena corporal, porque el reo no quiere declarar. Es erigir en categoría de delito un hecho que no está previsto por la ley. Es algo mas: es castigar el uso indiscutible de un derecho. Y los jueces no tienen la facultad de castigar sino los hechos previstos y castigados por la ley. ¿Dónde está previsto y castigado el hecho de no querer un reo prestar declaración, encerrarse en el mutismo? Si al testigo se le castiga es porque desobedece y porque la ley ha previsto y castigado el hecho. Es porque él está obligado a dar a la justicia los medios de prueba que posea para la averiguación del delito. Pero, como el reo no está obligado a ello, por eso el legislador no ha establecido ninguna sanción penal como en el caso del testigo. La doctrina sustentada fue la que puso práctica el Dr. Allen cuando después de los sucesos revolucionarios en el Rosario se le sometió a un juicio criminal. Se presentó ante el Juez y no contestó; guardó silencio absoluto. Y nadie se creyó con derecho a castigarlo por tal acto. Trató de un derecho. A nadie ofendía. No cometió desacato a la autoridad, desde que ésta no tenía el derecho de obligarlo a hacer lo que la ley no le mandaba.

El señor Aberastury pues, usó de su derecho al negarse a declarar, por doble motivo. Por lo que dice el artículo del C. de I. Civil y por lo que establece el artículo del C. de I. Criminal.

XIII

Y si a esto se agrega que el inferior Dr. Benvenuto juez que estaba legalmente inhibido de conocer en la causa, por lo que ya se ha visto, se permitió hacer cargos, como resulta a f. 145, mucha mayor razón tuvo para negarse a contestar.

En efecto, el artículo 158 del C. de I. C. dice que se interrogará al presunto reo para que manifieste lo que sepa sobre el delito a que se refiere. Nada mas. Y el Juez que comienza a f. 145 por decirlo: "porque *ed. fué en persona a la de Amor acompañado por un guardia civil, con el fin de hacer extender la fianza que aquel exigía para su libertad, ¿quién es lo que hace?*"

Hace un cargo. Y esto es lo que se llama confesión con cargos, que no pudo hacer el Juez ni debió permitir el defensor del reo, allí presente, señor don Abel F. Dueste.

La Constitución lo dice bien claramente en su artículo 111: "queda prohibido al que sean tratados", dice, "en ellas como reo" y el artículo del C. de I. Criminal lo robustece.

De manera que por todo esto tenía perfecta razón para negarse a declarar el señor Aberastury. Y, cuando volvió a ineisir en su negativa ante el Juez L. de Rivera Dr. Vazquez Varela a f. 165 vta y 166 en nada faltó, mientras que se faltó impu-

nimento a la ley cuando el Magistrado se permitió hacer todo aquello y comenzar la instrucción del sumario por medio de la declaración del señor Aberastury, que corre de f. 42 a 52, pedida a f. 40, violándose al artículo que prohíbe la declaración indagatoria del funcionario público. Y era tanto mas sorprendente la actitud del Magistrado, cuanto que, cuando en Julio de 1894 exigía al señor Aberastury que prestara declaración con cargo, ya éste había declarado, al iniciarse el sumario en 15 de diciembre de 1893, a f. 42. Era pues, una doble exigencia inconstitucional e ilegal, como también lo era la que al finalizarse la causa, en momentos de irse a pronunciar sentencia, se dijo que para mejor proveer compareciera el señor Aberastury a fin de prestar otra declaración mas, como sino fuera suficiente todo lo que él había dicho ya actuado hasta ese momento. Había que concluir como se había empezado. Se era inconsecuente con el error hasta el último instante.

Creo pues, que la declaración indagatoria prohibida por la ley no puede servir de fundamento a ninguna sentencia. No puede tomarse en consideración por ser nula de toda nulidad.

XIV

Este sumario comenzó a consecuencia de la Nota de la autoridad administrativa que corre a f. 39. Las indagatorias o partes de las autoridades administrativas o de policía pueden servir de base, dice el ar-

tículo 144 del C. de I. Criminal siempre que se trate de delito infraganti perteneciente al fuero común. Luego, no pudo el inferior tomarlo como base y mandar instruir el sumario, como lo hizo a f. 41, desde que el hecho denunciado se había cometido en 7 de Octubre de 1891, es decir, no era infraganti y no pertenecía al fuero común. Que no era infraganti, lo dice claramente el artículo 150 del C. de I. Criminal, pues nadie vio al señor Aberastury en el momento de cometer el delito ni ha huido o ocultádose; y que no es del fuero común lo estatuye indubitablemente el artículo 82 del C. de I. C. que declara delitos especiales a la que por disposición expresa están sometidos a la jurisdicción de jueces determinados establecidos para cada caso, por razón de la naturaleza pública de las personas, la naturaleza de los hechos que motivan el enjuiciamiento o los procedimientos excepcionales establecidos para su averiguación o castigo.

Como se ve, el parte de la autoridad policial no pudo servir de base a la instrucción ulterior de este sumario. Esto es indiscutible. No se necesita insistir. Por lo tanto, lo obrado sobre en base es absolutamente inútil, improcedente e ilegal. No puede en ello fundarse una sentencia, tanto mas cuanto que ese sumario comenzó, a pedido del fiscal, a f. 3, con mi declaración indagatoria de f. prohibida por la ley.

nistrativa para el Departamento de Minas que tuvieron lugar el día 11 del mes de Diciembre del actual año y habiéndose llenado todas las formalidades de la Ley de la confrontación de los escrutinios parciales correspondientes á los cuatro distritos de la primera Sección judicial y de diez secciones del Departamento, no existiendo escrutinio de la undécima sección judicial por no haberse presentado á sufragar ningún ciudadano á pesar de haberse instalado la mesa Receptora, —resultaron votadas las dos listas siguientes, cuyos lemas son: «Paz de Setiembre» y «Viva la Paz de Setiembre» obteniendo la primer lista 531 votos y la segunda 74 votos.

Departamento de Minas—«Paz de Setiembre»—Acuerdo Electoral—Junta E. Administrativa—Titulares: Don Tomás Piriz, don Miguel Chape, don José R. Moreno, don Saturnino Aguiar, don Luis Fernandez, don Félix S. Piriz, don José A. Matos, don Horacio Albistur, doctor don Juan Risso Herrera—Suplentes—don Vicente Roch, don Bonifacio Umpierrez, don Luis Sollier, don Enrique D. Doria, don Pedro Vega, don Pedro Pereira, don Inocencio Rojido, don Juan Zaballos y Maguna, don Honorio D. Orique

«Viva la Paz de Setiembre»—Acuerdo Electoral—Candidatos para Junta Económico Administrativa del Departamento de Minas—Titulares: don Miguel Chape, don Rufino M. Larrosa, don Andrés Rodríguez Diez, don Enrique Ladós, don Benito Bonasso, don José A. Matos, doctor don Juan Risso Herrera, don Horacio Albistur y don Manuel M. Fuentes. Suplentes don Luis Fernandez, don José R. Moreno, don Honorio B. Juncal, don Adrian Fucó, don Tomás Piriz, don Juan Zaballos y Maguna, don Antonio Joanicó, don Honorio D. Orique y don Antonio Aguerrebere. Seguidamente y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 32 de la Ley de Elecciones se procedió al sorteo de los suplentes de la lista votada que obtuvo mayoría de votos y que dió por resultado el siguiente orden: don Vicente Roch, don Pedro Vega don Bonifacio Umpierrez, don Enrique D. Doria, don Pedro Pereira, don Luis Sollier don Juan Zaballos y Maguna, don Honorio D. Orique y don Inocencio Rojido—En consecuencia la Junta Electoral proclama para titulares de la Junta Económico Administrativa del Departamento de Minas á los ciudadanos Titulares: don Miguel Chape con 605 votos, don Tomás Piriz con 531, don José R. Moreno, con 531 Don Saturnino Aguiar con 531 Don Luis Fernandez con 531 Don Félix S. Piriz, con 531 Don José A. Matos con 605, don Horacio Albistur con 605, doctor don Juan Risso Herrera con 605, y para Suplentes respectivos á los ciudadanos, 1.º Suplente don Vicente Roch con 531 votos, 2.º don Pedro Vega con 531, 3.º don Bonifacio Umpierrez con 531 votos, 4.º don Enrique D. Doria con 531 votos, 5.º don Pedro Pereira con 531 votos, 6.º don Luis Sollier con 531 votos, 7.º don Juan Zaballos y Maguna con 605 votos, 8.º don Honorio D. Orique con 605 votos, 9.º don Inocencio Rojido con 531.

Habiendo obtenido además votos para titulares los ciudadanos Don Rufino M. Larrosa con setenta y cuatro votos, Don Andrés Rodríguez Diez con 74 Don Enrique Ladós con 74 Don Benito Bonasso con 74, don Manuel M. Fuentes con 74, y para suplentes los ciudadanos Don Luis Fernandez con 74, votos. Don José R. Moreno con 74, Don Honorio B. Juncal con 74, Don Adrian Fucó 74, Don Tomás Piriz 74, Don Antonio Joanicó 74,

y Don Antonio Aguerrebere 74, y para constancia y á fin de que la presente sirva de suficiente poder á los electos para incorporarse al cuerpo para el que han sido electos firmamos la presente.—Honorio B. Juncal Vice Pte. Juan Risso Herrera, Pedro Rivero, Pedro Espindaburu Juan Ferreira y Gonzalez, Secretario.

SECCION NOTICIAS

Se nos informa que la Comisión Dptal Nacionalista se ha dirigido á su colega la Colorada haciéndole saber que no se encuentra dispuesta ni con autoridad suficiente para prestigiar la lista del Acuerdo á la Junta Electoral del Departamento, por no serles «grata» á su Partido algunas de las persona designadas por la mayoría.

Para la elección de miembros de la Junta Electoral, circula la siguiente lista: Titulares: Vicente Roch, Felix S. Piriz, Casildo Acosta, Enrique D. Doria, Temis toles Ortiz, doctor Dionisio Ramos Suarez, doctor Juan Risso Herrera. Suplentes: Juan Doria, Olegario Piriz, Ernesto Garrido, Alfredo Trolles, Pedro Espindaburu, doctor Pedro Rivero, Horacio Albistur.

Pasado mañana, con motivo de la distribución de premios á las alumnas del Colegio de N. Señora del Huerto, tendrá lugar en dicho centro de educación é instrucción una velada literario-musical, para la que se ha confeccionado el siguiente programa:

HIMNO NACIONAL—Cantado por las alumnas y ejecutado por la señorita Garmendia.

DISCURSO DE APERTURA—Pronunciado por la señorita Zabaleta.

IMPROMPTU DE PERI DEL VIGO—Ejecutada á piano y armonium por las señoritas Garmendia y Pio.

LAS HEREDERAS DE LA MARQUESA DE CLERMONT

DRAMA EN 4 ACTOS—REPARTO: Marquesa de Clermont, Sta. Fernandez Heredera, Stas. Zabaleta, Razquin y Otegui.

Amor de llaves, Sta. Otegui Camareras, Carabajal y Pio

PRIMER ACTO DEL DRAMA—FLOTS DU DANUBE—Valse por Ivanovici á 8 manos, ejecutado á piano y armonium por las señoritas Garmendia, Pio y Arrospide.

SEGUNDO ACTO—MELODIA por Bertini—A 6 manos piano y armonium. Ejecutado por las señoritas Fuentes y Pio.

TERCER ACTO—DONAU—LIEDER—Valse por Strauss—A 6 manos. Ejecutado por las señoritas Garmendia, Pio y Fuentes.

CUARTO ACTO—LA PLEGARIA DEL PRISIONERO.—Recitativo por Taboada. Recitado por la señorita Zabaleta y acompañado por la señorita Garmendia.

LA BANDERA ORIENTAL—Himno por Félix Ortiz y San Pelayo—Ejecutado por la señorita Garmendia y cantado por las alumnas: Pio, Muniz, Fuentes, Arrospide, Montani, Pereira, Dorigo, Rigada, Carabajal, Otegui, Trolles, Paroli, Garbarini, Perez, Carreras, Larrobla.—La parte recitada, la señorita María Luisa Gonzalez.

LA CARIDAD Y LA MENDIGA—Declamación alegórica por las señoritas Carabajal y Lema. Piano la señorita Garmendia.

HIMNO A LA VIRGEN—Por el señor Yicario De Luca.—Ejecutado á piano y armonium por las señoritas Garmendia y en copas por la señorita Pio.

UNA LECCIÓN DE LATIN—Juguete cómico—Declamado por las señoritas Otegui, Carabajal, Razquin y Perez Rojido.

LA GUILLANDE DE ROSES—Valse de Strea Ulog—Ejecutado por las señoritas Pio y Arrospide.

ADIOS—Declamación por la señorita Otegui.

Datos que tenemos, respecto á los últimos exámenes de las escuelas públicas de campaña nos permiten asegurar, que su resultado ha sido deplorable.

Los concurrenciosos demostrados por los niños y lo mismo la asistencia de estos, dejaron mucho que desear. Ya trataremos esto.

A la hora en que escribimos estas líneas, ll. gan á esta noticias del desenlace fatal del duelo Herrera-Latorre. Dize á este gravemente herido, estándolo mas levemente, tambien el doctor Herrera.

Hemos tenido oportunidad de visitar los escaparates de la bien acreditada Joyería del Sr. Ciriano Falco y Gibert á propósito de haber recibido varios artículos, con motivo de las fiestas venideras de Navidad y primero de año.

Con autoridad nos permitimos recomendar á las perronas de buen gusto visiten el establecimiento del Sr. Falco, en la seguridad de encontrar objetos variados y de importancia con que atender á las exigencias del Arbol de Navidad, noviasco y felicitaciones de año nuevo.

En la sección respectiva nos informa «El Siglo» de ayer de haberse inhibido el Dr. Capella y Pons, de entender en el recurso de queja interpuesto por el Dr. Palomeque en representación de «El Estudio» y reclamando derechos desconocidos, en nuestro Juzgado Letrado.

El Juez recurrente entiende, que pertenece al Exmo. Tribunal Pleno entender en la cuestión con arreglo á lo dispuesto por el art.º 102 del Código de Procedimientos.

Oficina de Registro de Estad

CIVIL DE LA 1ª ECCIÓN

DEE DEPARTAMENTO DE MINAS

EDICTO DE MATRIMONIO

En la Ciudad de Minas, el día 20 de Diciembre de 1898, á las 10 horas a. m. A petición de los interesados, hago saber: Que han proyectado contra matrimonio ante este Juzgado Don FERMÍN BALLESTERO, de estado soltero, de nacionalidad oriental, nacido en San Ramon (Canelones), de veinte y tres años de edad, domiciliado en San Francisco, de profesión jornalero, hijo de don Santa Maria Ballestero de estado casado, de nacionalidad oriental, de 65 años de edad, domiciliado en la Costa de Chamisso, de profesión criador y de dona Cirila Tabares, de estado casada, de nacionalidad oriental, de 60 años de edad, domiciliada en San Ramon (Canelones), de profesión ocupaciones de su sexo; y dona DOLORES RODRIGUEZ, de estado soltera, de nacionalidad oriental, nacida en San Francisco, de 32 años de edad, domiciliada en San Francisco, de profesión ocupaciones de su sexo, hija de don Eufrosio Rodriguez, de estado casado de nacionalidad oriental, de 72 años de edad, domiciliado en San Francisco, de profesión hacendado y de dona Margarita De Avila, oriental, finada.

En fe de lo cual ítimo á los que supieren algún impedimento al matrimonio proyectado que lo denuncien por escrito ante este Juzgado haciendo conocer la causa y lo firmo haciéndolo fijar en la puerta de esta Oficina, por el término de ocho días y publicar por la prensa como lo manda la ley.—Isidro M. Escudero, Oficial del E. Civil.

Es copia fiel, de que certifico. Isidro M. Escudero, Oficial del E. Civil.

SOCIEDAD MINUANA DE S. MUTUOS CONVOCATORIA

En cumplimiento de lo dispuesto por el Reglamento Social se invita á los señores Socios Activos para la Asamblea General ordinaria que se efectuará el domingo 25 del presente á las 8 1/2 p. m. para dar cuenta y proceder á la elección de Comisión Directiva.

Minas, Diciembre 12 de 1898.

El Secretario. Local de sesiones:—Calle Olimar N.º 76.

Jefatura Política y de Policía

EDICTO

Aproximándose la estación de los baños el Jefe Político y de Policía del Departamento:

DISPONE:

Artículo 1.º Destínese para baños de Señoras la parte del Arroyo San Francisco comprendida desde el Puente Grande, hasta el Cerro de la Filarmónica, y para hombres desde la calle Olimar hasta el Paso del Estanco.

Art. 2.º Queda completamente prohibido bañarse sin traje de baño.

Artículo 3.º Se prohíbe igualmente estacionarse en el paraje destinado para las Señoras, durante las horas que estas estén bañándose.

Artículo 4.º Los menores no podrán ir á bañarse sin que los acompañe una persona mayor de edad.

Artículo 5.º Los contraventores de estas disposiciones serán penados por primera vez con CUATRO PESOS de multa ó prisión equivalente y en caso de reincidencia la pena les será aumentada.

Artículo 6.º Los Señores Comisarios y de más agentes policiales serán los encargados de hacer cumplir el presente Edicto.

Minas, 20 de 1898.

ANGEL ASALLA

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental, Dr. D. Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la sucesión de dona DOMINGA TRUJILLO, citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 14 de Noviembre de 1898. Francisco E. Cordero, Actuario.

JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Dptal. Dr. D. Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la sucesión de DON JUSTO FERNANDEZ y MATILDE MERCED FERNANDEZ, citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 23 de Diciembre de 1898. Francisco E. Cordero, Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental doctor don Luis Benvenuto y de acuerdo con el artículo 1045 del Código de P. Civil se hace saber al público la apertura de la sucesión de D. JUAN A. RODRIGUEZ, á fin de que los que por cualquier título se consideren con derecho á sus bienes y en sea como herederos ó acreedores se presenten ante este Juzgado dentro del término de 30 días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, 11 de Noviembre de 1898. Francisco E. Cordero, Actuario.

COMIUN E. ADMINISTRATIVA

AVISO

Por el presente y de acuerdo con lo resuelto por la C. E. Administrativa en sesión de ayer, se llama y avisa á todos los que tengan cuenta con esta Corporación, pasen por la oficina que le serán abonadas en las horas hábiles, hasta el 29 del corriente.

Minas, Diciembre 14 de 1898.

S. AGUIAR, JUAN M. Ros, Secretario

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

De mandato del Sr. Juez Ldo. Departamental doctor don Luis Benvenuto se hace saber al público que á solicitud de doña NICASIA MONTES DE OCA se ha decretado por auto de fecha 3 del que corre, interdicción general sobre todos los bienes de la sociedad conyugal que administra su esposo don PASCASIO PIO, así como tambien en los que pudieran corresponder á este por su mitad de gananciales en la testamentaria de su primera esposa Doña CIRIACA SENCION.

Y á los efectos de derecho se hace la presente publicación.

Minas, Noviembre 4 de 1898. FRANCISCO E. CORDERO, Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del señor Juez Ldo. departamental doctor don Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la sucesión de DON VICENTE PAIS citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derechos á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones antes de Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 16 de Diciembre de 1898. FRANCISCO E. CORDERO, Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

Se hace saber al público que por resolución de fecha 23 del corriente se ha mandado expedir segunda copia de la h. fuele que le correspondió á Doña Teresa Carreras por herencia materna y paterna quedando por el hecho nula y sin ningún valor legal la primera que le fué expedida.

Minas, Octubre 31 de 1898. JOSÉ A. MATOS, E.º pub.º

JESUS M. BALBOA

CHUFRANO DENTISTA

Tiene el honor de comunicar al público minuano y particularmente á su clientela, que desde ayer se encuentra en ésta, procedente de Buenos Aires, donde se ha surtido de los útiles y enses mas modernos del arte dentario.

Su estadía en Minas será de un mes y tiene establecido su consultorio en la casa de don José R. Salgueiro.

Minas, Noviembre 1.º de 1898.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don TOMAS PEINADO, citándose á la vez á todos los que á cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 7 de Noviembre de 1898. Francisco E. Cordero, Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Luis Benvenuto se hace saber al público la apertura de la sucesión de don ANTONIO PEÑA citándose á la vez á todos los que á cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 14 de Diciembre de 1898. Francisco E. Cordero, Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Luis Benvenuto se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña EULOGIA SILVEIRA DE RODRIGUEZ, citándose á la vez á todos los que á cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, Noviembre 10 de 1898. FRANCISCO CORDERO—Actuario

N. II.—Participa a las familias de los departamentos que todo pedido que se me haga por carta y por pequeño que sea, siempre que venga acompañado de su importe en un postal u otra forma, será inmediatamente remitido por valor de cuatro pesos cancelados postal condicionado en copia, si es necesario de muestra o bajo sobre reconocido, doble de agregar al valor del pedido \$ 0.30 por la encomienda postal ó \$ 0.20 por recomendada según su importancia como se nos recibire.

INDICADOR MINAS

Senador—Don Prudencio Ellauri
Reprte. Don C. de Arteaga
id. " F. A. Vidal
id. " D. Vivas Cerantes

Gobernador—Plaza Libertad
esquina Solís
JEFE POLITICO—Coronel Don An-
gel Casalla

CIAL 1º. D. Reinaldo Garbarini
2º. D. A. Gonzalez y Viera
AUXILIAR D. José Poggi y Macie,
ALCAIDE D. Pedro Trelles

INSPECTOR
DE POLICIA Sto. Mayor Olivera

COMISARIAS
Primera Sección Urbana
COMISARIO—Ubaldo Larrobla
2ª SECCION URBANA
COMISARIO—Leopoldo Gonzalez

JUZGADO DE PAZ
1.ª SECCION JUDICIAL CIUDAD)
Juez de Paz Don Juan Doria
Tte. Acudite 1º distrito—José Do-
rrago.
id id 2º distrito—Manu-
Ramos

Curia Eclesiástica—Calle del Pla-
ta num 4.
Vicario Pbro. don José De Luca.
Teniente cura Pbro. D. Justo Ourti
Cura auxiliar Pbro. don Genaro
Amantea.

Mercado General Lavalleya
Calle Treinta y Tres
Administrador D. Mario Suarez
Inspector don Carlos Siva

Junta. Administrativa—Calle 18
de Julio
Presidente don Saturnino Aguirre
Vice-id. " Honorio Orique
Secretario don Juan M. Ros.
Auxiliar " Justo Doria
Escribiente " Arturo Trelles.

Comisión de l. Primaria—Calle Ma-
donado
Presidente—don Carlos de Castro
Vice d. " Benjamin Vidal
Secretario —" Adolfo M. Vela

Vice Consulado de España
Calle 18 de Julio entre 25 de Mayo
Malonado—Vice consu don Do-
Benedi.

AL PÚBLICO JUAN J. BACARO FLEBOTOMO

Se dedica especialmente a la extracción
de muelas y ajen es (sin dolor) por medio
del cloruro de Etilo, aplicación de venio-
s, ya sean comunes, sangrías o cor-
ridas; aplicaciones de sanguijuela, em-
pleo maduras en plata y todo lo que correspon-
de a flebotomía.

Domicilio de la Peluquería Artística U-
ruguaia, calle 18 de Julio num. 160, fren-
te a la sra. de la viuda de Cámara y
compañía.

Se atiende a domicilio—Precios sin com-
pensa—MINAS.

Sociedad Minuana de lo corros Mútuos

Presidente—Don Tomas Sanz
Secretario—D. Horacio Albistur.
Médicos:—Dr. Juan Rasso Herrero
y Dr. Pedro Rivero.

Club Católico de Obreros
Calle Ma. donado.
Presidente: Andrés Guadalupe—
Secretario: Constante Houssay

Administración de entas
Madonado Numero
Administrador don P. Lezama
Auxiliar 1º. don Jacinto Castro
d. 2º. Bonifacio Umpierrez
d. 3º. " Hector Pais.

HOTEL ESPAÑOL

DE

NICOLAS GONZALEZ

MINAS—Calle 5 de Mayo, frente la Plaza Libertad—MINAS

En esta antigua y conocida casa se reciben pensiones y pasajeros

Se hacen repartos de viandas. Se atienden los pedidos a domicilio y se garantiza un servicio esmerado.

Las comodidades de este establecimiento que se les presenta a los viajeros de campaña son excelentes,
cómodas y baratas.

POLIZAS A TIPOS DE EUROPA

THE STANDART Compañía de seguros sobre la vida de las MAS ANTIGUAS, MAS SERIAS y de
MASSOLIDEZ del MUNDO.
HA REDUCIDO las primas a TIPOS DE EUROPA. UNICA COMPAÑIA en la REPUBLICA que no
da a la mas PERFECTA seguridad, reúne las condiciones de libertad de las GRANDES compañías del
mundo. ANTES DE ASEGURARSE, pidan prospectos a

B. LORENZO HILL, Gerente.
MONTEVIDEO

161—ITUZAINGÓ—161—PLAZA MATRIZ

IMPRENTA DE

LA UNION CALLE DE GEBOLLATI,

en este establecimiento se hacen toda clase de trabajos concerniente al ramo, a saber:
Cartes, Folletos, Invitaciones, Circulares, Programas, Recibos, Etiquetas, Cuentas
corrientes, Menús, Manifiestos, Estados, Recibos talonarios, Circulares
TRJETS—Fúnebres y de visita al minuto. Precios sin competencia

POUDRE, SAVON & CRÈME SIMON

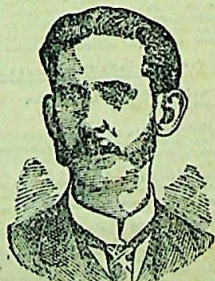
Productos, maravillosos
para suavizar, blanquear
y aterciopelar el cutis.

Exigase el verdadero nombre
Rechusen los productos similares

J. SIMON
13, r. Grange batellière, París

El Dr. Don PEDRO M. GARRIDO, Médico-Cirujano de
la Facultad de París, residente en Santo Domingo,
R. D. Calle de San José No. 2, dice:

"Hace bastante tiempo que receto la Emulsión que pr. para Uds. de aceite
de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa. Pudo declarar que
y satisfecho de su empleo para la Debilidad de los Niños, Raquitismo,
Escrófulas, Consumición, &c"



El Dr. Pedro M. Garrido.

los principales médicos del orbe entero recetan la

Emulsion de Scott

de aceite de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal
y de sosa para curar la Tisis, la Escrófula, la Anemia,
el Raquitismo en los Niños, la Bronquitis, el Asma,
as Toses, Catarros y Resfriados, el Reumatismo
Crónico y toda forma de Extenuación o Debilidad.

Exigian los frascos legítimos que llevan la etiqueta del hombre con el
bacalao a cuestas. Rechusen las imitaciones. Se venden en las Boticas.

Scott y Bowne, Químicos, Nueva York.

Administración con elal. de Minas

Se hace saber a los señores contribuyentes a los Impuestos de Patentes de Giro y Contribución Inmobiliaria que por disposición Superior la revisión de dichos impuestos empezará dentro del término de diez días a contar de la fecha: Minas, Mayo 31 de 1933.
Pedro esma
Administrador

Cera de abeja

Se compra cualquier pieza de un kilo o adelante. Dirijirse a
CARLOS E. DRELLER, 279, calle 1º de Mayo
MONTEVIDEO

Colegio de Ntra. S del A

Desde el 3 de Febrero se
casas particulares al piano, fra-
cido en el dicho establecim-
to

Comision de Salubridad

Presidente don Honorio Orique
Comisario " Eduardo Orga

Secursal del B. de la República

Calle 25 de Mayo entre Montevideo
y Marmaraja
Garenta don Marcelino Olascoaga
Contador don Francisco Perez
Villar.
Caja de don Alberto J. Villar

Andrés Guadalupe
REMATADOR Y COMISARISTA
Calle Omar, esq. Solís

Tambo Scarcheli

Se avisa al público que se ha
abierto un nuevo tambo en la ca-
18 de Julio, antiguo local de don
Bartolo Miranda.

El despacho estará abierto desde
a madrugada hasta las diez de la
noche

Se toman caballos y varas
PASTORFO

FRANCISCO X. RODRIGUEZ PROCURADOR

Se encarga de asuntos judiciales
y arreglo de testamentarias.
—Calle 33, num. 82—
Esudic del D. Estevanina, Mi

O MINGO MONFORT Y CIA
COLECCIONISTA DE SELLO
Compran sellos orientales
0.14 el ciento.



El Secreto de la Belleza

consiste principalmente en la buena salud. El color de la rosa,
los contornos de una Venus, el brillo de los ojos no son atributos de
una mujer extenuada o anémica. Aquellas de nuestras lectoras que
deseen ser bellas deben procurar adquirir la salud. El color pálido,
y la delgadez son efectos de una causa oculta. La anemia y exte-
nuación indican que el sistema no recibe la grasa necesaria de los ali-
mentos ordinarios. Falta de carnos significa falta de grasa.
En el grabado que precede se ilustra la restitución de la belleza por
medio de la recuperación de las carnes. La misma cara se trans-
forma de extenuada a saludable; antes, un rostro ahora hermoso.
Necesitamos añadir que la transformación se debió al uso de la
Emulsión de Scott, el gran reconstituyente y creador de carnes.

P. D.—El grabado de la Belleza es un caso real.